No. 335

ことわざ・教養・背景知識 ULTIMATE CHEAT SHEET

人名・地名由来の英単語40(sandwich・boycott…)

sandwich は伯爵、jeans は港町ジェノバ。人名・地名から生まれた40語の確かな由来と、よくある俗説の見分け方。

Web版はこちら

ここだけ3行

1. boycott・maverick など人名が普通名詞・動詞になった語は小文字
2. -ian／-esque がつくと「～風の」: Machiavellian＝策略的
3. 名前の由来は確かでも「逸話」は俗説のことがある(sandwich)

◆ ① 人名から生まれた単語 20

- ☐ **sandwich** ★★★ … サンドイッチ
  英国の第4代サンドイッチ伯爵から。「賭け事を中断せず食べた」話は真偽不明
- ☐ **boycott** ★★★ … (不買・参加の)拒否運動
  1880年、アイルランドで小作人に排斥された土地管理人ボイコット大尉
- ☐ **cardigan** ★★☆ … カーディガン
  クリミア戦争の英軍指揮官カーディガン伯爵が着た前開きのセーター
- ☐ **silhouette** ★★☆ … 影絵、輪郭
  18世紀フランスの財務総監シルエット。倹約策を皮肉った「安上がり」の意など諸説
- ☐ **guillotine** ★★☆ … ギロチン、断頭台
  苦痛の少ない処刑法を提案した医師ギヨタン。発明者ではない
- ☐ **diesel** ★★☆ … ディーゼルエンジン(の燃料)
  ドイツの技術者ルドルフ・ディーゼル
- ☐ **braille** ★★☆ … 点字
  自身も視覚障害のあったフランスの教師ルイ・ブライユが考案
- ☐ **saxophone** ★★☆ … サクソフォン
  ベルギーの楽器製作者アドルフ・サックス＋phone(音)
- ☐ **nicotine** ★★☆ … ニコチン
  16世紀にタバコをフランス宮廷に紹介した外交官ジャン・ニコ
- ☐ **leotard** ★☆☆ … レオタード
  フランスの空中ブランコ曲芸師ジュール・レオタール
- ☐ **teddy bear** ★★★ … テディベア
  セオドア(愛称テディ)・ルーズベルト大統領が狩りで熊を撃たなかった逸話から(1902年)
- ☐ **Celsius** ★★☆ … 摂氏(℃)
  スウェーデンの天文学者セルシウス。最初は沸点が0、氷点が100だった
- ☐ **pasteurize** ★★☆ … 低温殺菌する
  フランスの細菌学者パスツール。牛乳パックの pasteurized もこれ
- ☐ **mesmerize** ★★☆ … 魅了する、うっとりさせる
  18世紀の医師メスメルの「動物磁気」による催眠術まがいの治療から
- ☐ **maverick** ★★☆ … 一匹狼、異端児
  自分の牛に焼き印を押さなかったテキサスの牧場主マーベリック
- ☐ **salmonella** ★★☆ … サルモネラ菌
  米国の獣医サーモン(Salmon)の名。魚の鮭とは無関係
- ☐ **Machiavellian** ★★☆ … 目的のためには手段を選ばない
  『君主論』のマキャベリ。政治・リーダー論の長文で
- ☐ **Orwellian** ★★★ … (全体主義的な)監視社会の
  小説『1984年』の作家オーウェル。監視・AI・プライバシーの論題で
- ☐ **quixotic** ★☆☆ … 非現実的なほど理想主義の
  風車に突撃する騎士ドン・キホーテ(架空の人物)
- ☐ **a Pyrrhic victory** ★★☆ … 犠牲が大きすぎて割に合わない勝利
  ローマに勝ったが大損害を出した古代の王ピュロス

◆ ② 地名から生まれた単語 20

- ☐ **marathon** ★★★ … マラソン
  ギリシャのマラトン。勝利を伝えに走り続けた兵士の伝説(史実かは不確か)
- ☐ **hamburger** ★★★ … ハンバーガー
  ドイツの港町ハンブルク(Hamburg)＋-er。ham(ハム)とは無関係
- ☐ **denim** ★★☆ … デニム
  フランスの町ニームの布 serge de Nîmes から来たとされる
- ☐ **jeans** ★★☆ … ジーンズ
  イタリアの港町ジェノバ(フランス語名 Gênes)の丈夫な綿布
- ☐ **bikini** ★★☆ … ビキニ(水着)
  1946年に核実験が行われた太平洋のビキニ環礁。その直後に発表された
- ☐ **champagne** ★★☆ … シャンパン
  フランスのシャンパーニュ地方。原則としてその地方産だけがこの名を名乗れる
- ☐ **cashmere** ★★☆ … カシミア
  インド北部のカシミール地方のヤギの毛
- ☐ **tuxedo** ★★☆ … タキシード
  ニューヨーク州の高級住宅地タキシード・パーク。英ではdinner jacket
- ☐ **jersey** ★★☆ … ジャージー、ユニフォーム
  英仏海峡のジャージー島の毛織物。New Jersey もこの島から
- ☐ **spa** ★★☆ … 温泉、スパ
  鉱泉で有名なベルギーの町スパ
- ☐ **tangerine** ★☆☆ … (皮のむきやすい)ミカン類
  モロッコの港町タンジール(Tangier)から
- ☐ **peach** ★★☆ … 桃
  ラテン語で「ペルシャのリンゴ」。ペルシャ経由で伝わったため
- ☐ **turkey** ★★★ … 七面鳥
  トルコ経由で来た別の鳥(ホロホロチョウ)と混同されて国名で呼ばれた
- ☐ **china** ★★★ … 磁器、陶磁器
  中国(China)から。小文字の japan は「漆器」
- ☐ **canary** ★★☆ … カナリア
  カナリア諸島の鳥。島名はラテン語の「犬(canis)の島」から
- ☐ **rugby** ★★☆ … ラグビー
  英国のラグビー校。「エリス少年がボールを抱えて走った」話は確かな証拠のない伝説
- ☐ **badminton** ★★☆ … バドミントン
  英国のボーフォート公爵の屋敷バドミントン・ハウスで広まったとされる
- ☐ **dollar** ★★☆ … ドル
  ボヘミアの銀山の町ヨアヒムスタールの銀貨 thaler(ターラー)から
- ☐ **meet one's Waterloo** ★★☆ … 大敗北を喫する
  ナポレオンが最後に敗れたベルギーのワーテルロー(1815年)
- ☐ **utopia** ★★★ … 理想郷
  T.モア『ユートピア』(1516年)の架空の島。ギリシャ語で「どこにもない場所」

目から鱗！-burger は「ハム」ではない

hamburger は Hamburg＋-er（ハンブルク風の）。ところが英語話者が ham＋burger と切って理解したため、**-burger が「パンにはさんだ物」として独り歩き**し、cheeseburger・fishburger が生まれた。このように誤った切り方から新しい語ができる現象を「異分析」と呼ぶ。

◆ 人名・地名の語の形のルール 3

☐ **1 普通名詞・動詞は小文字**

広く使われるうちに固有名詞の感覚が薄れ、小文字で書く。動詞として活用もする。

> Many fans boycotted the event.
> 多くのファンがそのイベントをボイコットした。

☐ **2 -ian／-esque＝「～風の」**

人名＋-ian／-esque で「その人の作品・思想のような」（-ian は「～の・～派の」も）。多くは大文字のまま書く（machiavellian など小文字もある）。

> It was an Orwellian world of cameras.
> それはカメラだらけのオーウェル的な世界だった。

☐ **3 人名＋-ize で動詞に**

-ize は名詞から動詞を作る。pasteurize・mesmerize・galvanize（ガルヴァーニ：刺激して奮い立たせる）など。意味は人物の業績から広がった。

> The milk is pasteurized.
> その牛乳は低温殺菌されている。

◆ おまけ：単位になった科学者（理系長文で）

単位名は小文字（newton）、記号は大文字（N）

単位	人物	何の単位
watt（W）	J.ワット（蒸気機関の改良）	仕事率・電力
volt（V）	A.ボルタ（電池の発明）	電圧
ampere（A）	A.アンペール	電流
newton（N）	I.ニュートン	力
hertz（Hz）	H.ヘルツ（電磁波の実証）	周波数
kelvin（K）	ケルビン卿	絶対温度
joule（J）	J.ジュール	エネルギー・熱量

◆ 確認テスト

1 Students decided to ＿＿ the cafeteria to protest the price rise.
a guillotine　b mesmerize　c pasteurize　d boycott

2 The singer's voice ＿＿ the audience.
a pasteurized　b boycotted　c mesmerized　d silhouetted

3 He won the argument but lost all his friends. It was a ＿＿ victory.
a Pyrrhic　b Herculean　c Machiavellian　d quixotic

4 hamburger の ham- は何に由来する？
a ハム　b 家（home）　c 人名ハミルトン　d ドイツの都市ハンブルク

5 jeans の語源になった都市は？
a ジェノバ　b ニーム　c ジュネーブ　d ジャージー

◆ 解答

1 boycott 抗議で利用を拒否する
2 mesmerized 魅了した
3 Pyrrhic 割に合わない勝利
4 ドイツの都市ハンブルク Hamburg＋-er
5 ジェノバ ニームは denim

もっと無料で学ぶなら
原田英語.com
究極の英単語帳（PDF印刷）・共テ単 キョウテタン・共通テスト満点チートシート・英文法大全・英作文超絶採点くん・時事英語ナビ…
受験に役立つ無料の英語アプリと、約2,800本の記事。
原田英語.com
ほかのチートシート（全439本・無料）